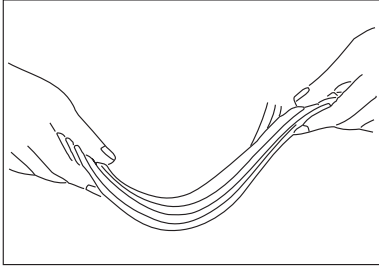


SELBSTKLEBENDE FOLIEN FÜR LASERDRUCKER / KOPIERER ADHESIVE FILMS FOR LASER PRINTERS / COPIERS



ANWENDUNG

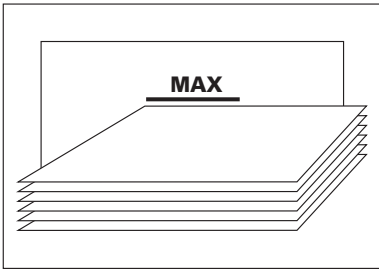
Für korrektes Einlegen der Folie in den Drucker, beachten Sie die Geräteinstruktionen.

Auf Druckern, bei denen der Einzug ab Kassette möglich ist, empfehlen wir, die Folien vor dem Einlegen in die Kassette gut zu fächern.

INSTRUCTIONS

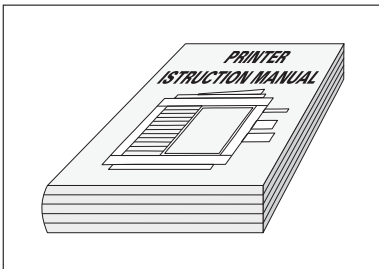
Please follow printer instruction manual when inserting film.

Sheets should be fanned before loading into cassette for multiple feeding.



Bitte beachten Sie beim Einlegen der Folien in den Einzugschacht, dass Sie diesen nur bis zur Markierung des Seitenanschlages auffüllen. Legen Sie die Adhesive entsprechend den Gerätvorgaben ein.

When loading the Adhesives into the paper tray, do not go above the fill line located on the paper guide. Place Adhesives in to the printer according to the printer manufacturer. A straight feed path from input to output is always recommended.

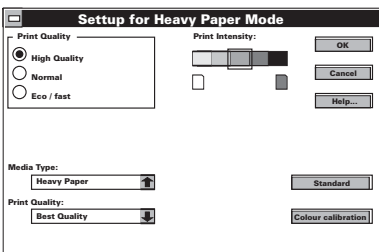


Beachten Sie immer die Grundeinstellung Ihres Druckers/Kopierers und stellen Sie diesen so ein, dass der Ausdruck Ihren Anforderungen entspricht.

Please check the default settings of your Printer/Copier and adjust them to the desired level.

Auf den meisten Druckern/Kopierern erzielen Sie beste Resultate im Adhesive-oder Etiketten- Mode.

Most Printers/Copiers will give best results in the Adhesive or label mode.



Versuchen Sie auch andere Treiber-einstellungen wie: Schweres- Papier, Glanz Folien in der höchsten Auflösung und bester Qualität.

You should even try using Heavy Paper or Glossy Film Settings at the highest resolution and quality your Printer/Copier will allow.

Mit meisten Druckern erzielen Sie so Ausdrücke in brillanten und leuchtenden Farben.

On most printers choosing these mode will give bright sharp images.

FILMS ADHESIFS POUR IMPRIMANTES LASER / PHOTOCOPIEURS FILM ADESIVI PER STAMPANTI LASER / COPIATRICI PELÍCULAS ADHESIVAS PARA IMPRESORAS LASER / COPIADORAS

MODE D'EMPLOI

Respecter les instructions du manuel de l'imprimante en chargeant le film.

Déranger les adhésifs avant chargement pour impression multiples.

En chargeant les transparents dans le bac, veiller à ne pas les positionner au-delà de la ligne servant de guide. Respecter les conseils du constructeur d'imprimante pour le placement des feuilles.

Une alimentation droite du input jusqu'au output et toujours recommandé.

Vérifier les réglages par défaut de l'imprimante/copieur et les configurer selon les niveaux souhaités.

Sur la plupart des imprimantes/copieurs, le meilleur résultat est obtenu en mode "adhésif".

Essayez éventuellement de régler soit sur: Papier fort grammage, soit sur Film brillant en utilisant la plus haute qualité possible que votre imprimante/copieur vous permet.

Ce choix donnera des images réalistes et contrastées sur la plupart des imprimantes.

ISTRUZIONI

Seguire il manuale d'istruzioni della stampante per l'inserimento del foglio.

Smazzare gli adesivi prima di caricarli nel cassetto.

Quando si caricano gli adesivi nel by-pass, non superare il livello max indicato sulla guida laterale.

Posizionare gli adesivi seguendo le indicazioni del manuale della stampante.

UN alimentazione diritta dall'input all'output e sempre raccomandata.

Controllare il settaggio della stampante/copiatrice e fare le opportune regolazioni.

La maggior parte delle stampanti/copiatrici danno i migliori risultati utilizzando l'opzione "Adesivi".

Si può anche utilizzare l'opzione "cartoncino" o "carta fotografica" selezionando la migliore qualità di stampa prevista dalla stampante/copiatrice.

Queste opzioni consentono di ottenere colori più brillanti e luminosi.

Favor siga las instrucciones del manual de su impresora para insertar la película adhesiva.

Las películas adhesivas deben de ser aireadas antes de ser ingresadas al depósito de la impresora para su alimentación múltiple.

Cuando las transparencias se insertan dentro del depósito de papel, no sobrepase la marca de guía localizada en la impresora.

Coloque las películas adhesivas en la impresora de acuerdo a las indicaciones de cada impresora.

Favor chequear la graduación predispuesta de su impresora y ajustarla a niveles deseados.

La mayoría de las impresoras darán los mejores resultados en el modo "adhesivos".

Pruebe el modo de Heavy Paper o Glossy Film con la resolución y la calidad más alta que su impresora le permita aplicar.

En la mayoría de las impresoras, al elegir este modo, le dará como resultado imágenes realmente brillantes y claras.